

KZGW/26/2018

ZMIANA TREŚCI SIWZ

Dotyczy: postępowania na realizację zamówienia „Zakup urządzeń peryferyjnych do systemu EZD” nr zamówienia KZGW/26/2018.

Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, Krajowy Zarząd Gospodarki Wodnej, działając na podstawie art. 38 ust. 2 i 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2018 r. poz. 1986), dalej „ustawy”, zawiadamia, że w przedmiotowym postępowaniu wpłynęły pytania dotyczące treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia oraz zawiadamia, że dokonuje zmiany treści SIWZ. Poniżej treść pytań wraz z odpowiedziami oraz zmiany treści SIWZ.

PYTANIE 1

Proszę o wyjaśnienie zapisów dotyczących pozycji nr 3 w/w załącznika – Czytnik kodów kreskowych, ilość: 54 szt. **Zamawiający wymaga dostarczenia urządzenia obsługującego kody kreskowe 1D oraz 2D**, a jednocześnie zawarł w wymaganiach następujące parametry:

- Technologia odczytu - Dioda laserowa
- Szybkość odczytu - min. 500 skan/s.

Parametry te są charakterystyczne dla czytników obsługujących jedynie odczyt kodów 1D i nie są możliwe do spełnienia dla czytników obsługujących kody 2D. W efekcie podane wymagania wzajemnie się wykluczają.

1. Czy Zamawiający chcąc zachować możliwość odczytu kodów 1D oraz 2D wyraża zgodę aby czytniki będące przedmiotem oferty posiadały:
 - **Technologię odczytu - Imager** (zamiast technologii diody laserowej).
 - **Tolerancję ruchową - min. 13 cm /sekundę** (dla skanerów 2D nie ma możliwości określenia szybkości odczytu min 500 skanów/sekundę gdyż jest to parametr występujący jedynie dla skanerów 1D z diodą laserową, które nie czytają kodów 2D).
2. Czy Zamawiający biorąc pod uwagę charakterystykę działania czytników 1D/2D oraz ergonomię ich użytkowania wymaga aby oferowany sprzęt posiadał następujące cechy:
 - **podstawka działająca w trybie automatycznym** (czytnik po odłożeniu na podstawkę przełącza się z trybu spust w tryb automatycznego skanowania na podstawce).
 - **celownik liniowy ułatwiający skanowanie kodów 1D** (dla czytników 1D/2D pracujących na podstawce jest to wręcz konieczne dla zapewnienia ergonomii obsługi czytnika pracującego w trybie 1D).

ODPOWIEDŹ

Zamawiający wprowadza zmiany w zapisie wymagań obejmującą treść pytań doprecyzowując wymagania minimalne czytnika.

ZMIANA

Działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy, Zamawiający informuje, iż dokonuje zmiany treści SIWZ w poniższym zakresie:

Tabela w punkcie 3 „Czytnik kodów kreskowych, ilość: 54 szt.”, otrzymuje brzmienie:

Prezes

Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie
Krajowy Zarząd Gospodarki Wodnej
ul. Grzybowska 80/82, 00-844 Warszawa
tel.: +48 (22) 37 20 210 | faks: +48 (22) 37 20 295 | e-mail: prezes@wody.gov.pl

	Parametry
Wersja	Przewodowy z podstawką i kablem sygnałowym USB o dł. min. 1,5 m
Typ / technologia odczytu	Imager 1D i 2D
Sygnalizacja odczytu	Świetlna i dźwiękowa
Interfejs	USB, RS232
Funkcje	Podstawka działająca w trybie automatycznym, celownik liniowy ułatwiający skanowanie kodów 1D
Odczytywane kody kreskowe	1D: Code 39, Code 128, Code 93, Codabar/NW7, Code 11, MSI Plessey, UPC/EAN, I 2 of 5, GS1 DataBar, Base 32 (Italian Pharma) 2D: PDF417, Composite Codes, TLC-39, Aztec, DataMatrix, MaxiCode, QR Code, Micro QR, Postal Codes
Wytrzymałość	Upadek z wysokości do 1,5 m
Klasa szczelności	Minimum IP42
Waga	Nie więcej niż 165g (bez podstawki i kabla)
Gwarancja	Minimum 12 miesięcy

PYTANIE 2

Proszę również o wyjaśnienie zapisów dotyczących pozycji nr 4 w/w załącznika – Oprogramowanie do skanowania dokumentów wraz z licencjami dedykowane do zaoferowanego skanera, ilość: 54 szt. Zamawiający wymaga dostarczenia oprogramowania spełniającego szereg cech w tym oferującego pełną zgodność z systemem EZD, współczesnymi systemami operacyjnymi oraz skanerami pochodzącymi z bieżącej produkcji.

1. Czy biorąc pod uwagę, że najnowsze wersje oprogramowania spełniającego wymagania Zamawiającego nie posiadają jeszcze polskiego interfejsu użytkownika, a dostarczenie tych wersji konieczne jest w celu spełnienia pozostałych warunków możliwe jest aby przedmiotem oferty było oprogramowanie posiadające angielski interfejsu użytkownika?
2. Czy Zamawiający może potwierdzić, że przedmiotem postępowania jest jedynie dostawa oprogramowania, a zapis „Pełna kompatybilność z systemem EZD” nie obliguje dostawcy do wykonania prac wdrożeniowych jakie mogą być konieczne do wykonania w celu dostosowania tego oprogramowania do pracy w systemie EZD posiadanym obecnie przez Zamawiającego?

ODPOWIEDŹ

Zamawiający dopuści oprogramowanie posiadające angielski interfejs użytkownika.

Zamawiający potwierdza, że przedmiotem zamówienia jest wyłącznie dostawa oprogramowania i ze strony Wykonawcy/Dostawcy nie będzie wymagane jego wdrożenie.

ZMIANA

Działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy, Zamawiający informuje, iż dokonuje zmiany treści SIWZ w poniższym zakresie:

Pozycja nr 40 tabeli z punktu 4 „Oprogramowanie do skanowania dokumentów wraz z licencjami dedykowane do zaoferowanego skanera” otrzymuje brzmienie:

Lp.	Wymagana funkcjonalność
40.	Polski lub angielski interfejs użytkownika

Działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy, Zamawiający informuje, iż dokonuje zmiany treści SIWZ w poniższym zakresie:

1. Pozycja 6 tabeli z punktu 5 „Kolektory” otrzymuje brzmienie:

Lp.	Wymagana funkcjonalność
6.	Typ czytnika kodów kreskowych: 1D / 2D imager Odczytywane kody kreskowe: 1D laserowy: wszystkie standardowe kody jednowymiarowe łącznie z GS1 DataBar 2D: wszystkie standardowe kody dwuwymiarowe

2. Pozycja 10 tabeli z punktu 5 „Kolektory” otrzymuje brzmienie:

Lp.	Wymagana funkcjonalność
10.	Odporność na upadki: z wysokości do 1,5m

3. Punkt 17.2 SIWZ otrzymuje brzmienie:

„Wykonawca zobowiązany jest – niezwłocznie po wyborze oferty, bez odrębnego wezwania – przedłożyć Zamawiającemu szczegółowy opis oferowanych urządzeń z uwzględnieniem wymogów Zamawiającego określonych w załączniku do SIWZ Nr 1 „Opis przedmiotu zamówienia”. Opis oferowanych urządzeń musi zawierać co najmniej informacje wskazane w treści Opisu przedmiotu zamówienia stanowiącego załącznik Nr 1 do SIWZ.”.

4. W punkcie 17 Formalności konieczne do zawarcia umowy dodaje się punkt 17.3 w brzmieniu:

„Brak dopełnienia przez Wykonawcę formalności, o których mowa w pkt. 17.2 SIWZ lub podanie w treści Opisu oferowanych urządzeń informacji niezgodnych z wymogami Opisów przedmiotu zamówienia, równoznaczne będzie z uznaniem przez Zamawiającego, że Wykonawca uchyla się od zawarcia umowy (odmówił podpisania umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych w ofercie lub że zawarcie umowy w sprawie zamówienia publicznego stało się niemożliwe z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy).”.

5. W Załączniku Nr 4 do SIWZ „Wzór umowy”:

W § 7 ust. 2 wprowadza się pkt h) o następującej treści:

„Mając na uwadze fakt, że środki finansowe przeznaczone na realizację przedmiotu Umowy zabezpieczone zostały na rok 2018, Zamawiającemu przysługuje prawo do odstąpienia od Umowy w całości lub w części niewykonanej, bez dodatkowego wezwania, ze skutkiem na 31 grudnia 2018 r., jeżeli Wykonawca nie dostarczy przedmiotu Umowy do 31 grudnia 2018 r. (umowne prawo odstąpienia określone w art. 492 Kodeksu cywilnego). Zamawiający złoży Wykonawcy oświadczenie o odstąpieniu od Umowy w terminie nie dłuższym niż 5 dni roboczych od dnia ziszczenia się przesłanki określonej w zdaniu poprzedzającym.”.

6. Załącznik Nr 3 „Protokół odbioru sprzętu do EZD” do „Wzoru umowy” stanowiącego Załącznik Nr 4 do SIWZ, otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem do niniejszego pisma.

Powyższe zmiany stanowią integralną część SIWZ. Pozostałe zapisy SIWZ pozostają bez zmian.

Załącznik:

Wzór Załącznika Nr 3 „Protokół odbioru sprzętu do EZD”.

Zatwierdził
Dyrektor
Departamentu Organizacyjnego
Państwowego Gospodarstwa
Wodnego Wody Polskie
Marcin Białek

Załącznik do Wyjaśnień treści SIWZ z dnia ... listopada 2018 r.

*Załącznik nr 3
do Umowy Nr...*

....., dnia

PROTOKÓŁ ODBIORU SPRZĘTU DO EZD

Jednostka organizacyjna dokonująca odbioru:

.....

L.p.	Urządzenie/Program	Producent	Numer seryjny licencji/urządzenia	Ilość
1.	Skaner			.....
2.	Drukarka kodów typ 1			.....
3.	Czytnik kodów			.....
4.	Oprogramowanie do skanera			.....
5.	Kolektory			.....
6.	Drukarka kodów typ 2			.....
7.	Etykiety 25mm x 35mm			.....
8.	Etykiety 50mm x 100mm			.....
9.	Etykiety 30mm x 50mm			.....
10.	Taśma 64 mm x 74 mb			.....
11.	Taśma 110 mm x 74 mb			.....
12.	Taśma 60 mm x 300 mb			

Zamawiający stwierdza, że pozycje są kompletne/stwierdzono następujące braki*:

.....

.....

Ze strony Wykonawcy

Ze strony Zamawiającego

.....

.....

imię, nazwisko, funkcja

imię, nazwisko funkcja

* Niepotrzebne skreślić